

# Koerden vinden hun ware identiteit

INVESTEER IN MENSEN  
MIDDEN-OOSTEN | MAART 2025

Beste vriend/vriendin,

Als zendingsdirecteur in het Midden-Oosten ontdek ik altijd weer nieuwe, verrassende dingen over dit deel van de wereld. Wist je bijvoorbeeld dat de Koerden in de Bijbel worden genoemd? Ze zijn afstammelingen van de oude Meden, van wie koning Ahasveros een van de bekendste is. Deze koning speelt in het boek Esther een cruciale rol voor de redding van de Joden.

Sommige historici beweren dat de Koerden nakomelingen zijn van de wijzen uit het Oosten die als eersten Christus aanbaden. Ondanks deze lijntjes met de Bijbel blijft het Koerdische volk vandaag de dag een van de meest onbereikte bevolkingsgroepen voor het Evangelie.

## Een vervolgd volk

Qua bevolking vormen de Koerden de vierde etnische groep in het Midden-Oosten. Toch hebben ze geen eigen land. Vervolgd door Arabische regeringen en buurlanden, kennen zij eeuwenlange onderdrukking. Maar God blijft alle dingen ten goede gebruiken! Een Koerdische voorganger vertelde ons waarom hij Jezus aannam:

“Onze identiteit stond altijd onder druk. Iedereen om ons heen – de Arabieren, Turken en Irakezen – was tegen ons. Maar toen ik de Bijbel las, herkende ik het verhaal van de wijzen uit onze overleveringen. Ik besepte: de Bijbel gaat over mij! Dit opende mijn hart voor het Evangelie. Nu vind ik mijn identiteit in Jezus.”

Er wonen ruim 30 miljoen Koerden in Noord-Irak, Turkije, Iran en Syrië, en 95% van hen is moslim. Maar de Geest van God beweegt onder hen. Net als hun vroege voorouders gaan vele Koerden in deze tijd op zoek naar koning Jezus en beginnen Hem te aanbidden. En jij en ik kunnen hen helpen Jezus Christus te vinden!

## Een moeilijke taal

Vorig jaar ontdekten we dat er geen christelijk

materiaal beschikbaar is in de Koerdische taal. Sindsdien hebben we een aantal Bijbelstudieboeken van Derek Prince in het Sorani-dialect vertaald. Een probleem is echter dat veel Koerden analfabeet zijn. Lezen is dus lastig. Bovendien is Sorani voor de meeste Koerden hun tweede taal. Hun eigenlijke taal is Kurmanji, maar omdat er geen uniforme grammatica voor deze taal bestaat, is vertalen naar het Kurmanji enorm moeilijk. Het vertalen en verspreiden van Dereks boeken is dus niet voldoende. We vroegen ons af: hoe kunnen we het Koerdische volk werkelijk bereiken met Gods Woord?

Wij geloven dat het de Heer was die ons de visie gaf om korte online videolessen te maken op basis

“Ik besepte: de Bijbel gaat over mij! Dit opende mijn hart voor het Evangelie. Nu vind ik mijn identiteit in Jezus.”

van Dereks boeken, speciaal geschikt voor mobiele telefoons. Deze video's van zes minuten worden ingesproken in een van de Kurmanji-dialecten, met ondertiteling in het standaard-Kurmanji en het Arabisch. Iedere les belicht belangrijke bijbelse principes, die praktisch en herkenbaar zijn voor het Koerdische volk. Wij maken iets unieks om hun nood te beantwoorden!

## Video's op velerlei manieren gebruiken

Met jouw hulp kunnen deze video's vele Koerdische gelovigen bereiken en hun geloof versterken, juist in een regio waar christenen sowieso een kleine minderheid vormen.

Maar daar houdt de impact van deze video's niet

# Hoe jij met ons kunt meewerken

Scan & Geef



JOUW STEUN HELPT KOERDEN HUN WARE IDENTITEIT TE VINDEN

## Gebed

### Voor open deuren en bescherming

Al ons werk is afhankelijk van de zegen van de Heer en Zijn leiding. Bid je met ons mee voor bescherming, vruchtbare relaties en de uitwerking van Zijn Woord onder de Koerden?

## Toerusting

### Steun een teamlid

Met een gift van €100 help je in de kosten voor het werk van een Koerdische gelovige bij het vertalen, opnemen en verspreiden van Bijbelonderwijs.

## Groei

### Sponsor een video

Het kost ongeveer €500 om een video in deze unieke serie in het Kurmanji te produceren. Dankzij jouw gift, klein of groot, kunnen meer Koerden toegang krijgen tot Gods levende Woord in de taal van hun hart.

op. Christelijke leiders in Koerdistan hebben al contact met ons opgenomen en gevraagd om Dereks onderwijs, om daarmee nieuwe leiders en de kerk in Noord-Irak toe te rusten.

## Een groot gevoel van urgentie

In een van zijn preken vertelt Derek Prince over de noodzaak om nieuwe middelen te ontwikkelen om mensen te bereiken met het Evangelie. Hij zei:

*“Persoonlijk ervaar ik een groot gevoel van urgentie. Ik zie dat alle krachten van het kwaad zich samenspannen voor een laatste aanval op de Kerk en op alles wat God vertegenwoordigt, op alles waar God voor staat... We moeten de duivel voor zijn, we moeten op plaatsen komen waar hij probeert controle te krijgen voordat hij voet aan de grond krijgt.*

*We moeten nieuwe strategieën ontwikkelen, nieuwe plannen van aanpak. We kunnen niet langer vertrouwen op oude zendingsmethoden, want die verliezen hun kracht. We moeten nieuwe manieren vinden om door grenzen heen te breken en door gesloten deuren te gaan; om door de IJzeren Gordijnen en de Bamboegordijnen heen*

*te breken. Onze motivatie moet voortkomen uit een gepassioneerd verlangen om de wederkomst van de Heer te bespoedigen – het Koninkrijk der hemelen dat op aarde gevestigd wordt.”*

## Help mee de Koerden te bereiken

Herken jij die passie en urgentie om Gods Koninkrijk bekend te maken? Wil je dan biddend overwegen om ons te helpen het Koerdische volk te bereiken?

Jouw vrijgevigheid heeft impact die doorwerkt in de eeuwigheid. Samen kunnen we de Koerden helpen hun ware identiteit te ontdekken in Jezus Christus, en het bijbelse erfgoed herstellen dat eeuwenlang voor hen verborgen bleef.

Dank je wel voor je gebed en steun,

*Albert*

**Albert Salama**  
Directeur DPM  
Midden-Oosten

*Paul Storms*

**Paul Storms**  
Directeur DPM  
Nederland/België



Giften kun je ook overmaken naar **NL11SNSB0879678216**  
o.v.v. Midden-Oosten

Derek Prince Ministries is een ANBI-stichting. Je giften zijn aftrekbaar voor de inkomstenbelasting.